## ТЫЗЭКЪОТМЭ – ТЫЛЪЭШ!



№ 207 (21936)

2019-рэ илъэс БЭРЭСКЭШХУ

ШЭКІОГЪУМ и 15

ОСЭ ГЪЭНЭФАГЪЭ ИІЭП

къыхэтыутыгъэхэр ыкІи нэмык къэбархэр тисайт ижъугъотэштых

WWW.ADYGVOICE.RU

6+

Адыгэ Республикэм и Правительствэ игъэзет

# Сыдигьуи къыдальытэнэу къяджагь



АР-м и Ліышъхьэрэ министрэхэм я Кабинетрэ я Администрацие ипащэ игуадзэу Хъоткъо Саниет «КІэугъоекІо правительств» зыфиюрэ проектыр республикэм зэрэщагъэцакІэрэм къытегущыІагъ. Ащ къызэриІуагъэмкІэ, проектым организацие 14 хэлажьэ. Непэрэ мафэм ехъулІэу мыщ хахьэхэрэ предприятиехэмрэ учреждениехэмрэ фэди 4-м къыщегъэжьагъэу фэди 6-м нэсэу яІофшІэн нахь дэгъоу гъэцэкІагъэ мэхъу.

Мыекъуапэ имэрэу Андрей Гетмановым къызэриІуагъэмкІэ, проектым зэрэхэлажьэхэрэм шІогьэ гьэнэфагьэ къеты. «Чистый город» зыфиlорэ проектым къыдыхэлъытагъэу хэкІыр зэфэшъхьафэу зыщаугьоирэр чІыпІи 100-м нагъэсын алъэкІыгъ. «Общественный транспорт» зыфиlорэмкlэ гъогум къызэрэщакІухьэрэм хэукъоныгъэхэу хашІыхьэхэрэм япчъагъэ фэди 1,3-кІэ нахь макІэ ашІыгъ.

Гъогухэр зэрифэшъуашэу къагъэнэфынхэу, гъогу зэпырыкІыпІэхэм анахьэу анаІэ атырагъэтынэу КъумпІыл Мурат къяджагъ. Аужырэ шапхъэхэм адиштэрэ пкъыгъохэу энергиер



«КІэугьоекІо правительств» зыфиІорэ проектыр гьэцэк агьэ зэрэхьурэм фэгьэхыгьэ

зэкІэми анэгъэсыгъэныр пшъэрылъхэм зэращыщыр ащ къыхигъэщыгъ.

АР-м Іофшіэнымкіэ ыкіи социальнэ хэхъоныгъэмкІэ и Министерствэ проектыр зэригъэцакІэрэм къытегущыІагъ министрэу Мырзэ Джанбэч. Ащ къызэриІуагъэмкІэ, ведомствэм лъэныкъуищыкІэ иІофшІэн зэхещэ. Зыныбжь хэкІотагъэхэм ІэпыІэгъу афэхъугъэным, сабыибэ зэрыс унагьохэм кІэлэціыкіу къафэхъугьэмэ яшіуагьэ арагъэкІыным, лъэныкъуабэ къызэлъызыубытырэ гупчэхэм къэралыгъо фэlo-фашlэхэр цІыфхэм къазэращыІэкІагъахьэхэрэр нахь дэгъу шІыгъэныр ары «КІэугьоекІо правительствэм» къыдыхэлъытагъэу агъэзэфэхьысыжьышІухэр зэрэщы-Іэхэр Мырзэ Джанбэч игущыІэ къыщыхигъэщыгъ. Зыныбжь хэкІотагъэхэр медицинэ учреждениехэм ыпкІэ хэмылъэу ащэнхэм фытегъэпсыхьэгъэ мобильнэ бригади 10 зэхащагь, зэтыгьо ахъщэу сабыир къызыхъукІэ къатырэр нахь псынкІэу ны-тыхэм аІэкІагьэхьаным Іоф дашІагъ, лъэныкъуабэ къызэлъызыубытырэ гупчэхэм къэралыгьо фэlo-фашlэхэр цІыфхэм къазэращыІэкІагъахьэхэрэм уахътэу тефэрэр фэдитlyкІэ нахь макІэ хъугъэ.

ПшъэдэкІыжьэу ыхьырэмкІэ гъунэпкъэ гъэнэфагъэ зиІэ обществэу «МПК-у Мыекъопэ пивэшІ заводым», предприятиеу «Зарем» зыфиlорэм проектыр гъэцэк агъэ зэращыхъурэм зэхэсыгьом джащ фэдэу щытегущыІагьэх.

«КІэугъоекІо правительствэр» зыщагъэцакІэрэ предприятиехэм ыкІи организациехэм хэхъоныгъэ гъэнэфагъэхэр зэряІэхэр тинэрылъэгъу. Псэуалъэхэм яшІын е ягъэкІэжьын фэгъэхьыгъэ проектхэр зэхагъэуцохэ зыхъукІэ, мыр къыдалъытэныр пшъэрылъ шъхьаІ, — къыхигъэщыгъ КъумпІыл

ГЪОНЭЖЬЫКЪО Сэтэнай. Сурэтхэр А. Гусевым тырихыгъэх.



# Депутатхэм апай

Адыгэ Республикэм и Къэралыгьо Совет — Хасэм ия 42-рэ зэхэсыгьо 2019-рэ ильэсым шэкlогьум и 19-м щыlэщт.

Зэхэсыгъом зыщахэплъэщтхэм мыщ къыкІэлъыкІорэ Іофыгьохэр ахагьэхьагъэх: законопроектэу «Адыгэ Республикэм и Законэу «Ветеринарием ылъэныкъокІэ Іофыгъо заулэ Адыгэ Республикэм щызэшІохыгъэным ехьылІагъ» зыфиюорэм ятюнэрэу хэплъэгъэныр; законопроектхэу «2020-рэ илъэсымкlэ

ыкІи 2021-рэ, 2022-рэ илъэсхэм ячэзыу пІалъэкІэ Адыгэ Республикэм иреспубликэ бюджет ехьылІагъ», «2020-рэ илъэсымкІэ ыкІи 2021-рэ, 2022-рэ илъэсхэм ячэзыу палъэк Адыгэ Республикэм шloкl зимыlэ медицинэ страхованиемкІэ и ЧІыпІэ фонд ибюджет ехьылІагь», «Адыгэ Республикэм ибюд-

жет зыфыщыкІэрэ мылъкум щыщ игъэкъужьыгъэным пае федеральнэ бюджетым ичІыфэхэр Адыгэ Республикэм ибюджет къыфэтІупщыгъэнхэмкІэ зэзэгъыныгъэ тедзэхэр ухэсыгъэнхэм ехьылІагь», «Адыгэ Республикэм и Законэу «Организациехэм ямылъку хэбзэlахьэу тыралъхьэрэм ехьылlагъ»

зыфиюрэм зэхъокіыныгъэхэр фэшіыгъэнхэм фэгъэхьыгъ» зыфиlохэрэм апэрэу ахэплъэгъэныр ыкІи нэмыкІ Іофыгъохэр.

Жуковскэм иурам тет унэу N 22-м хэт Залышхоу зэхэсыгьохэр зыщызэхащэрэм сыхьатыр 10.00-м и офш эн щыригъэжьэщт.

(2) Шэкіогъум и 15, 2019-рэ илъэс «Адыгэ макь»

# Адыгеим и ЛІышъхьэ пшъэрылъ гъэнэфагъэхэр афишІыгъэх

Урысые Федерацием и Президент и Полномочнэ ліыкloy ЮФО-м щыіэ Владимир Устиновым машіом зыкъымыштэным, газымкіэ чіыфэхэр нахь макіэ шіыгьэнхэм япхыгьэ Іофыгьохэмкіэ видеоконференцие шіыкіэм тетэу шьольырхэм япащэхэм зэхэсыгьо адыриlагь.

Адыгэ Республикэм и ЛІышъхьэу КъумпІыл Мурат ащ хэлэжьагъ. Джащ фэдэу зэхэсыгьом хэлэжьагьэх Урысыем и Президент и Полномочнэ лыкоу ЮФО-м щыюм иаппарат Адыгэ РеспубликэмкІэ ифедеральнэ инспектор шъхьа І э у Сергей Дрокиныр, Адыгэ Республикэм ипрокурорэу Игорь Шевченкэр, Адыгэ Республикэм и МВД ипащэу Владимир Алай, Урысыем и Следственнэ комитет Адыгэ РеспубликэмкІэ иследственнэ гъэ Горыш Іап Іэ ипащэу Александр Глущенкэр, Урысыем и МЧС Адыгэ РеспубликэмкІэ и ГъэІорышІэпІэ шъхьа і э ипащэу Александр Зыбкиныр, республикэм игъэцэкІэкІо къулыкъухэм яІэшъхьэтетхэр.

Владимир Устиновым къызэрэхигъэщыгъэмкlэ, машlом зыкъымыштэнымкlэ Іофхэр ЮФО-м, анахьэу Краснодар краим, зэрэщыхылъэх. Мыгъэ машlом Къыблэ федеральнэ шъолъырым гъогогъу мин 12,5рэ зыкъыщиштагъ, цІыфхэр зыщыпсэурэ унэхэм машlо къызэракlэнэгъагъэми гумэкlыгъуабэ къыздихьыгъ. Ащ фэдэ тхьамыкlагъохэм нэбгырэ 560рэ ахэкlодагъ, ахэм ащыщэу нэбгырэ 15-р кlэлэцlыкlух.

Урысые Федерацием и Президент и Полномочнэ лыкюу ЮФО-м щыІэм машІом зыкъымыштэнымкІэ Іофтхьэбзэ гъэнэфагъэхэр зэрахьан зэрэфаем шъолъырхэм япащэхэм анаІэ тыраригъэдзагъ.

«Шъолъырхэм япащэхэм ре-



гион комиссиехэм пэщэныгъэ адызэрахьан, ахэм яунашъохэр зэрагъэцакІэрэм гъунэ лъафын, хабзэм игъэцэкІэкІо къулыкъухэмрэ уплъэкІунхэм афэгъэзэгъэ къулыкъухэмрэ зэрэзэдэлэжьэщтхэ шІыкІэмкІэ агъэгьозэнхэ фае. ХэбзэухъумэкІо къулыкъухэм афэлъэкІыщтыр зэкІэ ашІэн фае тхьамыкІагъохэр зыпкъ къикІыгъэхэр гъэунэфыгъэнхэмкІэ, чІэнагъэу ахэм арагъэшІыгъэм диштэрэ пшъэдэкІыжь ягъэхьыгъэнымкІэ», — къыІуагъ Владимир Устиновым.

Адыгеим и Ліышъхьэу Къумпіыл Мурат зэрэхигъэунэфыкіыгъэмкіэ, машіом республикэм зыкъыщимыштэнымкіэ іофтхьэбзэ гъэнэфагъэхэр зэрахьэх. Адыгеим и Ліышъхьэ зыкіи инэплъэгъу ригъэкіырэп ахэмкіэ унашъоу аштагъэхэр зэрагъэцакіэрэр.

«Джыдэдэм машІом республикэм имэзхэм закъыщиштэнымкіэ щынагъо щыіэп. Ау мыгъэ гъогогъуи 8 ащ фэдэ тхьамыкіагъохэр тиреспубликэ къыщыхъугъэх. Чэщ-зымафэм къыкіоці машіохэр агъэкіосэ-

жывгьагьэх. Чівопс, техногеннэ нэшанэ зиіэ тхьамыкіагьохэм япчъагъэ нахь макіэ тшівн тлъэкіыгъ. Республикэм щынэгьончъагъэ илъыным, машіом ащ зыкъыщимыштэным атегъэпсыхьэгъэ іофтхьабзэхэр къыхахыгъэх ыкіи щыіэныгъэм ахэр щагъэцакіэх», — хигъэунэфыкіыгъ Къумпіыл Мурат.

Адыгэ Республикэм и Лышъхьэ къызэрэхигъэщыгъэмкіэ, пъэпкъ проектэу «Экология» зыфиюрэм къыдыхэлъытэгъэ юфтхьабзэхэр зэрахьэх, техникэ 13 къащэфыгъ, мэшю-

гъэкlосэ къулыкъухэм ахэтхэм япчъагъэ фэдитlу хэхъуагъ, машlом епхыгъэ тхьамыкlагъо-хэр къэмыхъунхэмкlэ lофтхьэбзэ гъэнэфагъэхэр зэрахьэх. Ащ нэмыкlәу машlом сабыибэ зэрыс унагъохэм закъыщимыштэным тегъэпсыхьэгъэ пкъыгъохэр ыпкlэ хэмылъэу афагъэуцух. Къумпlыл Мурат зэрэхигъэунэфыкlыгъэмкlэ, а пстэуми яшlуагъэ къэкlощт тхьамыкlагъохэр нахь макlэу республикэм къыщыхъунхэмкlэ.

Унэхэр агъэплъэу зыщырагъэжьэгъэ лъэхъаным зэпымыоу фабэмрэ газымрэ цІыфхэм аlэкlэгъэхьэгъэнхэм япхыгъэ юфыгъохэми зэхэсыгъом щахэплъагъэх. Владимир Устиновым къызэриlуагъэмкlэ, газымкlэ чІыфэу ателъыр къегъэlыхыгъэным мэхьанэшхо ратын фае. ЧІыфэхэм азыныкъо нахьыбэр фабэр язытырэ организациехэм зэрателъыр зэхэсыгъом щыхагъэунэфыкlыгъ.

Зэхэсыгъом икіэуххэм атетэу Адыгеим и Ліышъхьэу Къумпіыл Мурат машіом зыкъымыштэным-кіэ іофэу зэрахьэрэр нахь агъэлъэшынэу, чіыфэхэр реструктуризацие шіыгъэнхэм ехьыліэгъэ зэзэгъыныгъэхэм ягъэцэкіэнкіэ унэ-коммунальнэ хъызмэтым ипредприятиехэм зэдэлэжьэныгъэу дыряіэм шіуагъэу къытырэр агъзунэфынэу, газымкіэ чіыфэу ателъым къыкіегъэчыгъэным пае ищыкіэгъэ амалхэр зэрахьанхэу пшъэрылъ къафишіыгъ.

Адыгэ Республикэм и Лышъхьэ ипресс-къулыкъу

# **Федэкъэк** Іуап І

Адыгэ Республикэм и Ліышъхьэу Къумпіыл Мурат тыгъуасэ Іофшіэгъу дэкіыгъоу иіагъэм къыдыхэльытагъэу Іахьзэхэль обществэу «Дондуковскэ элеваторым» ихэушъхьафыкіыгъэ къутамэу — былым піашъэхэм яхъун фэгъэзэгъэ чіыпіэу Мыекъопэ районым истаницэу Кужорскэм дэтым щыіагъ.



Сурэтыр А. Гусевым тырихыгь.

Предприятием игенеральнэ пащэу Болэкъо Мыхьамэт къызэриlуагъэмкlэ, сатыушl фермэм изэхэщэн фытегъэпсыхьэгъэ проектым игъэцэкlэн инвестициеу халъхьащтыр зэкlэмкlи сомэ миллион 96-м ехъу. Блэкlыгъэ илъэсым сомэ миллион 12 зытефэгъэ былымышъхьэ 450-рэ къащэфыгъ.

Былымхэр зыщэфыхэрэм ахъщэу агъэк одыгъэм изы акь афызэк одыгъэк ожыгъэным фытегъэпсыхьэгъэ къэралыгъо одыгыр къызфигъэфедагъ. Гухэлъэу щы одыгъэр миным кагъэхьан одыгъз орыгъз орыгъз

Былымхэр щыппыгынхэмкіэ фермэр зэрифэшъуашэу зэтырагъэпсыхьагъ, псэолъэ зэфэшъхьафхэр къыдыхэлъытагъэх. А пстэуми республикэм ипащэ осэшју афишлыгъ.

Мыщ фэдэ инвестиционнэ проектхэм мэхьанэшхо зэраратырэр, ахэр зыгъэцак эхэрэм сыдигъуи къэралыгъо Іэпы Іэгъу зэрагъотыщтыр Адыгеим и ЛІышъхьэ хигъэунэфык Іыгъ.

— Былым пlашъэхэм япчъагъэ республикэм нахьыбэ щыхъуным ыкlи былымхъуным зиушъомбгъуным тэркlэ мэхьанэшхо иl. Анахьэу тапэкlэ узщыгугъын плъэкlыщтыр щэ къэзытырэ былымхэм яхъун ары. Ар зэшlохыгъэ зыхъукlэ, адыгэ къуаеу къыдэдгъэкlырэм хэдгъэхьон тлъэкlыщт. Ащ дакlоу былымылэу къахьыжьырэр шъобылымылэу къахьыжырэр шъобылымылэу къахьыжырэр шъог

лъырым щызэхащэрэ ермэлыкъхэм занкізу ащајуагъэкіымэ, ар хъызмэтшіапіэмкіи, щэфакіохэмкіи федэщт, — къыіуагъ Къумпіыл Мурат.

Предприятием хэхъоныгъэ ышІынымкІэ амалэу щыІэхэм атегущыІэхэзэ, ветеринарием ылъэныкъокІэ специалистхэр егъэджэгъэнхэм фытегъэпсыхьэгьэ гухэльэу Іахьзэхэль обществэу «Дондуковскэ элеваторым» ипащэхэм къахьыгъэм Адыгеим и ЛІышъхьэ дыригъэштагъ. КъумпІыл Мурат иеплъыкіэкіэ, мыр щыіэныгъэм щыпхырыщыгъэным пае Мыекъопэ къэралыгъо технологическэ университетым ыкІи шъолъырым иветеринарнэ къулыкъу амалэу аlэкlэлъхэр бгъэфедэнхэ фае.

ТХЬАРКЪОХЪО Адам.

# Гъэтэрэзыжьынхэу фашІыщтхэм...

2020-рэ ильэс бюджетыр ыкlи 2021 — 2022-рэ ильэсхэмкlэ агьэнэфагьэхэр ары зыфэгьэхьыгьагьэр АР-м и Кьэралыгьо Совет — Хасэм бюджет-финанс, хэбзэlахь ыкlи экономикэ политикэмкlэ, предпринимательствэмкlэ, lэкlыб зэпхыныгьэхэмкlэ икомитет зэхэсыгьоу иlагьэр. Ащ фэгьэхьыгьэ хэбзэгьэуцугьэм ипроект тегущыlэнхэу кьыхэзыльхьагьэр АР-м и Лышьхьэу Кьумпlыл Мурат.

Комитетым ипащэу Іэщэ Мухьамэд зэхэсыгъор зэрищагъ. Республикэм ифинанс тхылъ шъхьаІэ фэгъэхьыгъэ законопроектым «публичнэ едэІунхэм» зэращытегущыІагъэхэр, ведомствэ зэфэшъхьафхэу хэплъэнхэ фаехэри къызэрэзэпичыгъэхэр ащ ипэублэ псалъэ къыщыхигъэщыгъ.

АР-м финансхэмкІэ иминистрэу Долэ Долэтбый къызэриІуагъэмкІэ, 2020-рэ илъэс бюджетыр хахъохэмкІэ сомэ миллиард 22-рэ миллион 505-м ехъущт. Ащ щыщэу хэбзэІахьхэмрэ мыхэбзэ ахьхэмрэ сомэ миллиард 11-рэ миллион 230-м ехъущтых, зымыгъэзэжьын ахъщэу къыхэлъхьагъэ хъущтыр сомэ миллиард 11-рэ миллион 271-м ехъущт. Хъарджхэр сомэ миллиард 23-рэ миллион 612-рэ зэрэхъущтхэр. АР-м иминистрэхэм я Кабинет иІэпэчІэгъэнэ фонд сомэ миллиони 100-у агъэнэфагъ.

Бюджетым фэгъэхьыгъэ законопроектым гъэтэрэзыжьы-



нитф фашіынэу мы зэхэсыгъом щытегущыіагъэх. Сомэ миллион 322-рэ мин 946-кіэ 2020-рэ илъэс бюджетыр нахыбэ шіыгъэным зыр фэгъэхьыгъ. Фи-

нансхэмкіэ министрэм къызэриіуагъэмкіэ, спиртым, санэм, санэ зыхэт шъонхэм, чіыдагъэм апае акцизхэм къакіакіорэр, организациехэм мылъкум пае къатырэ хэбзэlахьхэр ары ар къызыхэкlыщтыр.

Дотациеу республикэм къыфэкlощтыр сомэ миллион 347рэ мин 84-м ехъукlэ нахьыбэ хъущт. Ащ къыхэхыгъэ мылъку физкультурэмрэ спортымрэ язегъэушъомбгъун фэгъэхьыгъэ къэралыгъо программэм къыдыхэлъытагъэу къихьащт илъэсым псэуалъэхэу ашіыщтхэм апэіуагъэхьащт. Гъэтэрэзыжьыным къызэрэщыдэлъытагъэмкіэ, Адыгэкъалэ ащ пае сомэ миллион 40-м ехъу фатіупщыщт, Кощхьэблэ районым — миллион 17-рэ мини 174-рэыкіи Шэуджэн районым — миллион 20-м ехъу афагъэкіощт.

Гъэтэрэзыжьынхэм комитетым хэтхэр затегущыІэхэм ыуж адырагъэштагъ.

Джащ фэдэу мы зэхэсыгъом шюкі зимыіэ медицинэ страхованиемкіэ АР-м и Чіыпіэ фонд 2020-мкіэ ибюджет ыкіи 2021—2022-рэ илъэсхэмкіэ агъэнэфагъэхэм афэгъэхыгъэ законопроектми щытегущыіагъэх. Ащ къызэрэщыдэлъытагъэмкіэ, къихьащт илъэсым сомэ миллиарди 5-рэ миллион 660-м ехъу фондым ибюджет зэрэхъущтыр.

ХЪУТ Нэфсэт.

## МэфэкІ къэгъэлъэгъон

# Гум къикІырэ гущыІэр

Усэн-гупшысэныр зыхэльэу, ащкlэ гьэзагьэу loфышхо зышlэхэрэм гум, псэм атешlыкlыгьэ гущыlэр агьэпсы, ныдэльфыбзэ-адыгабзэр аухьумэ, льэпкь акьылым хахьо фашlы.

МэфэкІ тхылъ къэгъэлъэгъонэу Адыгэ Республикэм и Лъэпкъ тхылъеджапІэ къыщызэІуахыгъэм «Художник слова и души» зэреджагъэхэр. Ар адыгэ тхакІоу, Урысыем итхакІохэм я Союз хэтэу ГъукІэлІ Нурбый къызыхъугъэр илъэс 80 зэрэхъурэм фэгъэхьыгъ.

Литературэмрэ краеведениемрэкіэ отделым ипащэу Гъукіэлі Фатимэ къызэриіуагъэмкіэ, къэгъэлъэгъо-

ныр тхакіом ищыізныгьэ ыкіи итворчествэ ціыфхэм зэльягьэшізгьэным фэлажьэ. Экспозициер Іахьитіоу гощыгьэ: апэрэм — «Щыізныгьэр — льапсэ» зыфиіорэм — гьэзет хэутыгьэ тхыгьэхэр, гукъэкіыжь зэфэшъхьафхэр Гъукіэлі Нурбый ищыізныгьэ фэгъэхьыгьэу щызэгьэзэфагьэх.

Къэгъэлъэгъоным иятІонэрэ Іахь тхакІом ипроизведениехэу икъэ-



лэмыпэ къыпыкІыгъэхэм афэгъэхьыгъ. Ащ нэмыкІэу, Н. ГъукІэлІым итхылъ пэпчъ ехьылІэгьэ статьяхэу гъэзетхэм, журналхэм къарыхьагъэхэр апэчІынатІэу къагъэлъагъох. Ащ фэдэ шІыкІэм мэхьанэшхо иІ тхакІом итворчествэ тхылъеджэхэм, студентхэм ыкІи литературэр зисэнэхьатхэм ягъэшІэгъэнымкІэ. Мэкlайхэм тхакlом илъэс 15-м къыкіоці къыіэкіэкіыгъэ тхылъхэр повестхэр, къэбархэр, рассказхэр, усэхэр зыдэтхэр ащытэлъэгъух. Ахэм ашышых иапэрэ тхылъэу 2004рэ илъэсым къыдэкІыгьэу «ГъашІэм игумэкІхэр» ыкІи «Жъогъо шІуцІэхэр», «Жьыбгъэм ыхьырэ тхьапэхэр», «Джэнэт лъэгум икІэй», «Аужырэ оркъ» зыфиютерер.

ГъукІэлі Нурбый зэдзэкІыгъэ Іофшіагъэу иіэри щыкіэгъэтхъыгъ къэгъэлъэгъоным: адыгабзэкіэ зэридзэкіыгъэхэу М. Горькэм иеу «Сказки об Италии», П. Мериме ипроизведениехэу «Кармен», «Коломбо», Джек Лондон ытхыгъэу «Мексиканец».

Тхакloy Гъукlэл Нурбый ищы Ізныгь зыкій итворчеств афэгь эхьыгь къэгь эль эгь оныр шэкlогь уми 12-м къыщегь эжьагь эу тыгь эгь азэми 1-м нэс зэјухыгь эщт, тхакlом игупшыс энахь пэблагь эхьум эышlоигь охэм ар къашъхьап эщт.

ДЗЭУКЪОЖЬ Нуриет.

## Тигъэзетеджэмэ ятворчествэ щыщ

# Шъуянэхэр шъуухъумэх

Анэр Іушъабэу, анэр Іэшъабэу, Изы нэплъэгъукІэ уегъэгупсэф. Емызэщыжьэу ыгукІэ ифабэу Ащ къытпигъохырэр гъэшІэн тыгъэпс.

Тэ зэман хьылъэм тыкъыхэхъухьи, Къиныбэ дэдэ, тян, ппшъэ дэкlыгъ. Заом имашlо тятэ зыпахьэм, Сабый быным тыуухъумагъ.

Хэгъэгум пае ыпсэ шъхьамысэу Зэогъэ тятэ игъонэмысэу ГъашІэр зебгынэм, шъузэбэ хьакъым ІэнэтІэ хьыпъэу уІууцуагъ, ГукІаер инми, земыгъэІулІагъ.

Зым ипчъэкъогъуи тэ тыкъотыгъэп. Шъхьащэ пфэтэшІы, боу тыпфэраз. А рэзэныгъэр Тхьэм къыуепэс, О уишІулъэгъу тызыухъумагъэр.

ЗэкІэ уибынхэм тэ тебгъэджагъ, ШІэныгъэм ыпшъэ тэбгъэгъотыгъ, ЦІыфмэ талъытэу, уасэ къытфашІэу, ГъашІэм илъагъо непэ тырэкІо.

Ащ фэдизыр о уилэжьыгъэу, Алахьталэм утхихыжьыгъ. Сыдыр пфэсшІэна, сыд сиамал, Сыгу укъызыкІрэм гуІэу къегъыкІ.

Анэр Іушъабэу, анэр Іэшъабэу, Ар о уеІэфэкІэ уанахь бай, Ныхэр шъуухъумэх, агу хэшъумыгъэкІ, ЯгъэшІэ закъо тынчыгъо афэшъушІ.

ХЪЫМЫЩ Казбек.



ПЕРВЫЙ, РОССИЯ 1, НТВ, РОССИЯ К, ТВЦ, НОВОЕ ТЕЛЕВИДЕНЬЕ КУБАНИ, АДЫГ-ТВ, 5 КАНАЛ, МАТЧ-ТВ

ноября – шэкІогъу

## ПЕРВЫЙ

05.00, 09.25 Доброе утро 09.00, 12.00, 15.00, 03.00 Новости 09.55 Модный приговор 6+ 10.55 Жить здорово! 16+ 12.15, 17.00, 01.00, 03.05 Время покажет 16+ 15.15 Давай поженимся! 16+ 16.00 Мужское / Женское 16+ 18.00 Вечерние новости 18.30 На самом деле 16+ 18.30 На самом деле 16+ 19.40 Пусть говорят 16+

21.00 Время 21.30 Т/с «Ничто не случается дважды» 16+ 23.30 Вечерний Ургант 16+ 00.00 Познер 16+

#### РОССИЯ 1

05.00, 09.25 Утро России 07.07, 07.35, 11.25, 17.00 Вести. Адыгея. Къэбархэр 08.07, 08.35, 14.25, 20.45 Вести. Адыгея

Адыгея 09.00 Къэбархэр 09.00, 11.00, 14.00, 20.00 Вести 09.55 О самом главном 12+ 11.25, 14.25, 17.00, 20.45 Вести.

Местное время 11.45 Судьба человека с Борисом Корчевниковым 12+ 12.50, 18.50 60 минут 12+ 14.45 Кто против? 12+

14.45 Кто против? 12+ 17.25 Андрей Малахов. Прямой эфир 21.00 Т/с «Доктор Рихтер» 16+ 23.15 Вечер с Владимиром Соловьёвым 12+ 02.00 Т/с «Личное дело» 16+ 03.50 Т/с «По горячим следам» 12+

#### нтв

05.10, 04.20 Т/с «Второй убойный» 16+ 06.00 Утро. Самое лучшее 6+ 08.05 Мальцева 12+ 09.00, 10.20 Т/с «Морские дьяволы. Смерч» 16+ 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 00.00 Сегодня 16+ 13.25 Обзор. Чрезвычайное происшествие 16+

14.00 Место встречи 16+
16.25 Следствие вели... 16+
17.15 ДНК 16+
18.15, 19.40 Т/с «Пять минут тишины.
Возвращение» 12+
21.00 Т/с «Хорошая жена» 16+
23.00 Своя правда 16+
00.05 Сегодня. Спорт 12+
00.10 Поздняков 16+

00.10 Поздняков 16+ 00.30 Мы и наука. Наука и мы 12+ 01.35 <u>Т</u>/с «Бесстыдники» 18+

03.20 Таинственная Россия 16+

#### РОССИЯ К

06.30, 07.00, 07.30, 10.00, 15.00, 19.30, 23.30 Новости культуры 12+ 06.35 Пешком... 12+

07.05 Передвижники. Константин

07.05 Передвижники. Константин Савицкий 12+ 07.40 Д/ф «Николай Трофимов. Главы из жизни» 12+ 08.20, 16.30 Х/ф «13 поручений» 12+ 09.30 Другие Романовы 12+ 10.15 Наблюдатель 12+ 11.10, 01.00 Д/ф «Остров Сахалин» 12.05 Цвет времени 12+ 12.15, 18.45, 00.20 Власть факта 12+ 12.55 Линия жизни 12+ 13.50 П/с «Энциклопелия загалок» 12+

12.55 Линия жизни 12+
13.50 Д/с «Энциклопедия загадок» 12+
14.15 Больше, чем любовь 12+
15.10 Новости 12+
15.25 Агора 12+
17.40 Музыкальные фестивали Европы
19.45 Главная роль 12+

19.45 Главная роль 12+ 20.05 Правила жизни 12+ 20.30 Спокойной ночи, малыши! 0+ 20.45 Д/с «Мечты о будущем» 12+ 21.40 Сати. Нескучная классика... 12+ 22.25 Т/с «Отверженные» 12+ 23.50 Открытая книга 12+ 01.50 Д/ф «Три тайны адвоката Плевако» 12+

02.15 Д/ф «Лунные скитальцы» 12+

#### ТВЦ

06.00 Настроение 08.05 Х/ф «Судьба Марины» 0+ 10.05 Д/ф «Евгений Матвеев. Эхо

любви» 12+ 10.55 Городское собрание 12+

11.30, 14.30, 17.50, 22.00 События 11.50 Т/с «Коломбо» 12+ 13.40 Мой герой 12+

Понедельник — Блыпэ

13.40 Мой герой 12+
14.50 Город новостей
15.05 Т/с «Пуаро Агаты Кристи» 12+
17.00 Естественный отбор 12+
18.10, 00.35, 04.05 Петровка 38 16+
18.25 Х/ф «Чужое» 12+
22.30 С/р «Америка. Во все тяжкие»
23.05, 03.20 Знак качества 16+
00.00 События. 25-й час

00.55 Д/ф «Женщины Валерия Золотухина» 16+

01.45 Д/ф «Железный занавес опущен» 02.30 Д/ф «Владимир Ленин. Прыжок в революцию» 12+ 04.25 Ералаш 6+

#### НОВОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ КУБАНИ

05.30 Хорошее утро 6+ 10.00, 13.40, 16.50 ТОП 5 12+ 10.25, 11.55 Факты. Специальный

репортаж 12+ 10.30 Арт. Интервью 12+ 10.45, 17.10, 00.15 Бизнес на Кубани 11.00 Край аграрный 12+ 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 19.30, 22.00 Факты 24

19.30, 22.00 Факты 24
11.40 Будем здоровы 12+
11.45, 20.20, 22.45, 01.45 Факты. Спорт
12.00, 02.00 Через край 16+
13.00 Край Добра 6+
14.00, 14.40, 15.40 Тема дня
16.40, 01.55, 03.40, 05.10 Интервью 6+
17.40, 21.30 Факты. Погода 6+

17.45 Выбирай 12+ 18.00 Спорт. Интервью 6+ 18.15 История болезни 16+ 18.30 Через край 20.30, 22.55 На стороне закона 16+

20.45, 03.00 Культурная навигация 12+ 21.15, 00.35, 03.45, 04.55 Факты. Мнение 12+

21.35, 04.00, 05.15 Геолокация - отдых

21.45 Реанимация 16+ 23.10, 00.50, 03.25 Деловые факты 12+

23.15, 04.05 Тема дня 12+

01.00 Факты 24 12+

#### ПЯТЫЙ

05.00, 09.00, 13.00, 18.30, 03.20 Известия
05.20, 06.00, 06.40, 07.30, 08.20, 09.25 Т/с «Шеф» 16+
09.40, 10.40, 11.35, 12.25, 13.25, 13.50, 14.50, 15.40, 16.35, 17.35 Т/с «Шеф-2» 16+
19.00, 19.50, 20.40, 21.25, 22.20, 00.25 Т/с «След» 16+
23.10 Т/с «Условный мент» 16+
00.00 Известия. Итоговый выпуск
01.10, 01.50, 02.25, 02.50, 03.25, 03.55, 04.30 Т/с «Детективы» 16+

#### матч-тв

06.00 Д/ф «Вся правда про ...» 12+ 06.30 Новости 06.35, 13.05, 16.05, 00.40 Все на Матч! Прямой эфир. Аналитика. Интервью.

06.35, 13.05, 16.05, 00.40 Все на Матч! Прямой эфир. Аналитика. Интервью. Эксперты 07.25, 13.00, 16.00, 17.25 Новости 07.30 Формула-1. Гран-при Бразилии 10.00 Кёрлинг. Чемпионат Европы. Мужчины. Россия - Швейцария. Прямая трансляция из Швеции 14.00 Футбол. Чемпионат Европы-2020 г. Отборочный турнир. Болгария - Чехия 0+ 17.05 «Россия - Уэльс. Live». Специальный репортаж 12+ 17.30, 21.55 Теннис. Кубок Дэвиса. Россия - Хорватия. Прямая трансляция из Испании 19.20 Хоккей. КХЛ. «Авангард» (Омская область) - «Салават Юлаев» (Уфа). Прямая трансляция 22.40 Футбол. Чемпионат Европы-2020 г. Отборочный турнир. Испания - Румыния. Прямая трансляция 01.30 Футбол. Чемпионат Европы-2020 г. Отборочный турнир. Швеция - Фарерские острова 0+ 03.30 Футбол. Чемпионат Европы-2020 г. Отборочный турнир. Гибралтар - Швейцария 0+ 05.30 Команда мечты 12+

## АДЫГЕЯ НА РОССИИ 24

19.30, 21.10 «Вести». 19.45, 21.00 «Вести. Туризм».

ноября – шэкіогъу

# Вторник —

#### ПЕРВЫЙ

05.00, 09.25 Доброе утро 09.00, 12.00, 15.00, 03.00 Новости 09.55 Модный приговор 6+ 10.55 Жить здорово! 16+ 12.15, 17.00, 00.45, 03.05 Время покажет 16+ 15.15 Давай поженимся! 16+ 16.00 Мужское / Женское 16+ 18.00 Вечерние новости 18.30 На самом деле 16+ 19.40 Пусть говорят 16+

19.40 Пусть говорят 16+

21.00 Время
21.35 Т/с «Ничто не случается дважды» 16+
22.35 Футбол. Отборочный матч чемпионата Европы- 2020 г. Сборная России - сборная Сан-Марино. Прямой эфир из Сан-

04.15 Наедине со всеми 16+

05.00, 09.25 Утро России 07.07, 07.35, 11.25, 17.00 Вести. Адыгея. Къэбархэр 08.07, 08.35, 14.25, 20.45 Вести.

Адыгея

Адыгея
09.00 Къэбархэр
09.30 «Нартхэр». (Нарты).
09.45 «Зэдэгущы!эгъу». (Беседа)
09.00, 11.00, 14.00, 20.00 Вести
09.55 О самом главном 12+
11.25, 14.25, 17.00, 20.45 Вести. Местное время

11.45 Судьба человека с Борисом Корчевниковым 12+ 12.50, 18.50 60 минут 12+ 14.45 Кто против? 12+

17.25 Андрей Малахов. Прямой эфир 21.00 Т/с «Доктор Рихтер» 16+ 23.15 Вечер с Владимиром Соловьёвым 12+

02.00 Т/с «Личное дело» 16+ 03.50 Т/с «По горячим следам» 12+

05.10, 04.30 Т/с «Второй убойный» 16+ 06.00 Утро. Самое лучшее 6+ 08.05 Мальцева 12+ 09.00, 10.20 Т/с «Морские дьяволы. Смерч» 16+

10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 00.00

Сегодня 16+ 13.25 Обзор. Чрезвычайное происшествие 16+

происшествие 16+
14.00, 02.55 Место встречи 16+
16.25 Следствие вели... 16+
17.15 ДНК 16+
18.15, 19.40 Т/с «Пять минут тишины.
Возвращение» 12+
21.00 Т/с «Хорошая жена» 16+
23.00 Своя правда 16+

00.05 Сегодня. Спорт 12+ 00.10 Крутая история 12+ 01.15 Т/с «Бесстыдники» 18+

### РОССИЯ К

06.30, 07.00, 07.30, 10.00, 15.00, 19.30, 23.30 Новости культуры 12+ 06.35 Пешком... 12+ 07.05, 20.05 Правила жизни 12+ 07.35, 14.05, 20.45 Д/с «Мечты о будущем» 12+ 08.30 Теотголичества 20.25 (10.25)

08.30 Театральная летопись 12+ 08.55, 22.25 Т/с «Отверженные» 12+ 10.15 Наблюдатель 12+ 11.10, 01.25 Х/ф «Про кота...» 12+ 12.25, 18.40, 00.35 Тем временем.

Смыслы 12+ 13.10 Д/ф «Алибек» 12+ 15.10 Новости 12+ 15.25 Пятое измерение 12+

15.50 Белая студия 12+ 16.35 Х/ф «Варькина земля» 12+ 17.35 Музыкальные фестивали Европы 19.45 Главная роль 12+ 20.30 Спокойной ночи, малыши! 0+

# 21.40 Искусственный отбор 12+ 23.50 Д/ф «Пик Бабеля» 12+ 02.40 Цвет времени 12+

06.00 Настроение 08.05 Доктор И... 16+

08.40 X/ф «Срок давности» 12+ 10.30 Д/ф «Ольга Волкова. Не хочу

быть звездой» 12+ 11.30, 14.30, 17.50, 22.00 События 11.50, 00.35, 03.55 Петровка 38 16+ 12.05 Т/с «Коломбо» 12+

13.35 Мой герой 12+

14.50 Город новостей 15.05 Т/с «Пуаро Агаты Кристи» 12+

17.00 Естественный отбор 12+

18.20 Х/ф «Ложь во спасение» 12+22.30, 02.30 Осторожно, мошенники!23.05, 03.00 Д/ф «Людмила Гурченко.

Брачный марафон» 16+
00.00 События. 25-й час
00.55 Приговор. Валентин Ковалёв 16+
01.45 Д/ф «Истерика в особо крупных масштабах» 12+

#### 04.10 Ералаш 6+ НОВОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ КУБАНИ

05.30 Хорошее утро 6+ 10.00 Море откровений 16+ 10.30, 17.45, 00.15 ТОП 5 12+ 10.50, 17.05 Будем здоровы 12+ 11.00 Край Добра 6+ 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 19.30, 22.00 Факты 24

13.30, 22.00 Факты 24 11.40, 23.10, 00.50, 03.25 Деловые факты 12+ 11.45, 20.20, 22.45, 01.45 Факты. Спорт 11.55, 16.40, 01.55, 03.40, 05.10 Интервью 6+ 12.00, 02.00 Через край 16+

02.00 Через край 16-

13.00 Культурная навигация 12+ 13.40 Что если? 12+

13.45 Бизнес на Кубани 12+ 14.00, 14.40, 15.40 Тема дня 16.50 Зачем лететь дальше? 12+ 17.10 Кубанский аграрный клуб 12+

17.40, 21.30 Факты. Погода 6+ 18.00 Работаю на себя 12+

18.15 Край футбольный 6+ 18.30 Через край 20.30, 22.55 На стороне закона 16+ 20.45, 03.00 Край аграрный 12+ 21.15, 00.35, 03.45, 04.55 Факты. Мнение 12+

21.35, 04.00, 05.15 Геолокация - отдых 21.45 История болезни 16+ 23.15, 04.05 Тема дня 12+ 01.00 Факты 24 12+

05.00, 09.00, 13.00, 18.30, 03.10 Известия

05.35, 06.20 Т/с «Барс и Лялька» 16+ 07.05, 08.05, 09.25, 10.20, 11.10, 12.05 Т/с «Лучшие враги» 16+ 13.25, 14.10, 15.05, 16.00, 16.50, 17.40 Т/с «Дознаватель-2» 16+ 19.00, 19.50, 20.40, 21.25, 22.20, 00.25

T/c «След» 16+ 23.10 Т/с «Условный мент» 16+ 00.00 Известия. Итоговый выпуск 01.10, 01.50, 02.15, 02.40, 03.20, 03.50, 04.20 Т/с «Детективы» 16+

### МАТЧ-ТВ

06.00 Д/ф «Вся правда про ...» 12+ 06.30 Д/ф «Утомлённые славой» 16+ 07.00, 08.55, 11.00, 13.45, 15.50, 18.55 Новости

Новости
07.05, 11.05, 15.55, 19.00, 00.30 Все на Матч! Прямой эфир. Аналитика. Интервью. Эксперты
09.00 Футбол. Чемпионат Европы2020 г. Отборочный турнир. Италия
- Армения 0+
11.45 Футбол. Чемпионат Европы2020 г. Отборочный турнир.
Ирландия - Дания 0+
13.50 Профессиональный бокс. Эдуард
Трояновский против Йозефа
Заградника. Бой за титул ЕВР в
первом полусреднем весе. Эльнур
Самедов против Айртона Осмара Самедов против Айртона Осмара Хименеса. Трансляция из Санкт-Петербурга 16+

16.55 Смешанные единоборства. Bellator. Сергей Харитонов против Линтона Васселла. Ольга Рубин против Шинейд Каваны. Трансляция из Израиля 16+

- Испания. Прямая трансляция из Испании 01.00 Баскетбол. Евролига. Мужчины. «Валенсия» (Испания) - «Зенит»

19.30 Теннис. Кубок Дэвиса. Россия

(Россия) 0+ 03.Ò0 Мини́-футбол. Лига чемпионов. Элитный раунд. КПРФ (Россия) - «Мостар» (Босния и Герцеговина).

Трансляция из Москвы 0+ 05.00 Бокс. Bare Knuckle FC. Артём Лобов против Джейсона Найта. Реванш. Трансляция из США 16+

#### 05.30 Команда мечты 12+ АДЫГЕЯ НА РОССИИ 24

19.30, 21.10 «Вести».

19.45, 21.00 «Дежурная часть».

ноября – шэкІогъу

## Среда — Бэрэскэжъый

ПЕРВЫИ
05.00, 09.25 Доброе утро 09.00, 12.00, 15.00, 03.00 Новости 09.55 Модный приговор 6+ 10.55 Жить здорово! 16+ 12.15, 17.00, 01.00, 03.05 Время
покажет 16+
15.15 Давай поженимся! 16+
16.00 Мужское / Женское 16+
18.00 Вечерние новости
18.30 На самом деле 16+
19.40 Пусть говорят 16+
21.00 Время
21.30 Т/с «Ничто не случается
дважды» 16+
23.30 Вечерний Ургант 16+
23.55 Право на справедливость 16

РОССИЯ 1

FOODIN 1
05.00, 09.25 Утро России
07.07, 07.35, 11.25, 17.00 Вести. Адыгея. Къэбархэр
08.07, 08.35, 14.25, 20.45 Вести. Адыгея
09.00 Къэбархэр
09.30 «Дэхэбын». (Счастливая семейка).
09.45 «Тарихъым ишъэфхэр».
(Страницы истории). 09.00, 11.00, 14.00, 20.00 Вести
09.55 О самом главном 12+
11.25, 14.25, 17.00, 20.45 Вести. Местное время
11.45 Судьба человека с Борисом
Корчевниковым 12+ 12.50, 18.50 60 минут 12+
14.45 Кто против? 12+

14.45 Кто против? 12+ 17.25 Андрей Малахов. Прямой эфир 21.00 Т/с «Доктор Рихтер» 16+ 23.15 Вечер с Владимиром Соловьёвым 12+ 02.00 Т/с «Личное дело» 16+ 03.50 Т/с «По горячим следам» 12+

#### нтв

05.10, 04.20 Т/с «Второй убойный» 16+ 06.00 Утро. Самое лучшее 6+ 08.05 Мальцева 12+ 09.00, 10.20 Т/с «Морские дьяволы. Смерч» 16+ 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 00.00 Сегодня 16+ 13.25 Обзор. Чрезвычайное

14.00, 02.50 Место встречи 16+ 16.25 Следствие вели... 16+ 17.15 ДНК 16+ 18.15, 19.40 Т/с «Пять минут тишины. Возвращение» 12+ Бозвращение» 12+ 21.00 Т/с «Хорошая жена» 16+ 23.00 Своя правда 16+ 00.05 Сегодня. Спорт 12+ 00.10 Однажды... 16+ 01.05 Т/с «Бесстыдники» 18+

## РОССИЯ К

06.30, 07.00, 07.30, 10.00, 15.00, 19.30,
23.30 Новости культуры 12+
06.35 Пешком 12+
07.05, 20.05 Правила жизни 12+
07.35, 14.05, 20.45 Д/с «Мечты о
будущем» 12+
08.30 Театральная летопись 12+
08.55, 22.25 Т/с «Отверженные» 12+
10.15 Наблюдатель 12+
11.10, 01.15 XX век 12+
12.25, 18.40, 00.30 Что делать? 12+
13.10 ∏/m «∏an» 12±

13.10 Д/ф «Дар» 12+ 13.55 Цвет времени 12+ 15.10 Новости 12+ 15.25 Библейский сюжет 12+ 15.50 Сати. Нескучная классика... 12+ 16.35 X/ф «Варькина земля» 12+ 17.25 Музыкальные фестивали Европы 19.45 Главная роль 12+ 20.30 Спокойной ночи, малыши! 0+ 21.40 Абсолютный слух 12+

23.50 Д/ф «Фридл» 12+ 02.25 Д/ф «Португалия. Замок слез»

#### ТВЦ

00.55 Д/ф «Николай Ерёменко. Эдипов комплекс» 16+ 01.45 Д/ф «Битва за Германию» 12+ 04.10 Ералаш 6+

#### НОВОЕ ТЕПЕВИЛЕНИЕ КУБАНИ

НОВОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ КУБАНИ
05.30 Хорошее утро 6+ 10.00, 13.40, 16.50 ТОП 5 12+ 10.25 Благовест 6+
10.40 Что если? 12+ 10.45 Край футбольный 6+
11.00 Культурная навигация 12+
11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 19.30, 22.00 Факты 24
11.40, 23.10, 00.50, 03.25 Деловые факты 12+
11.45, 20.20, 22.45, 01.45 Факты. Спорт 11.55, 16.40, 01.55, 03.40, 05.10 Интервью 6+
12.00, 02.00 Через край 16+
13.00 Больше, чем отдых 12+ 14.00, 14.40, 15.40 Тема дня
17.10, 21.35, 04.00, 05.15 Геолокация -
отдых 6+ 17.40, 21.30 Факты. Погода 6+
17.45 Бизнес на Кубани 12+
18.00 Первое, второе и компот 6+
18.15 Теле_К 6+ 18.30 Через край
20.30, 22.55 На стороне закона 16+
20.45, 03.00 Это надо живым 12+
21.15, 00.35, 03.45, 04.55 Факты. Мнение 12+
21.45 Кубанский аграрный клуб 12+
23.15, 04.05 Тема дня 12+

#### пятый

00.15 Горячая линия 16+

00.30 Будем здоровы 12+

01.00 Факты 24 12+

05.00, 09.00, 13.00, 18.30, 03.20 Известия 05.20, 06.05, 06.50, 07.40, 13.25, 14.10, 15.05, 15.55, 16.45, 17.40 T/c «Дознаватель-2» 16+ 08.35, 09.25, 10.00, 11.00, 12.00 Т/с «Наркомовский обоз» 16+ 19.00, 19.50, 20.40, 21.25, 22.20, 00.25 T/c «След» 16+ 23.10 Т/с «Условный мент» 16+ 00.00 Известия. Итоговый выпуск 01.10, 01.50, 02.20, 02.55, 03.25, 03.55, 04.25 T/c «Детективы» 16+

#### МАТЧ-ТВ

06.00 Д/ф «Вся правда про ...» 12+ 06.30 Д/ф «Утомлённые славой» 16+ 07.00, 08.00, 12.10, 14.15, 16.20, 18.50, 20.55, 21.55 Новости 07.05, 22.00 Все на Матч! Прямой

эфир. Аналитика. Интервью.

Эксперты

08.05 Баскетбол. Евролига. Мужчины.
«Реал» (Испания) - «Химки»
(Россия) 0+

(Россия) 0+
10.05 Новости 0+
10.10 Футбол. Чемпионат Европы2020 г. Отборочный турнир.
Нидерланды - Эстония 0+
12.15 Футбол. Чемпионат Европы2020 г. Отборочный турнир. Уэльс
- Венгрия 0+
14.20 Футбол. Чемпионат Европы2021 г. Молодёжные сборные.
Отборочный турнир. Сербия Россия 0+

Россия 0+

16.30 Футбол. Чемпионат Европы-2020 г. Отборочный турнир. Сан-Марино - Россия 0+

марино - Россия U+
18.30 « Сан-Марино - Россия. Live».
Специальный репортаж 12+
18.55 Волейбол. Чемпионат России.
Мужчины. «Зенит» (Санкт-Петербург)
- «Локомотив» (Новосибирск). Прямая трансляция

Прямая трансляция
21.00 Гран-при с Алексеем Поповым
21.35 «Россия, отбор на Евро».
Специальный репортаж 12+
22.55 Баскетбол. Евролига. Мужчины.
«Баскония» (Испания) - ЦСКА
(Россия). Прямая трансляция
00.55 Мини-футбол. Лига чемпионов.
Элитный раунд. КПРФ (Россия)
- «Халле Гооик» (Бельгия).
Трансляция из Москвы 0+
02.55 Гандбол. Лига чемпионов.
Мужчины. «Динамо Бухарест»
(Румыния) - «Чеховские Медведи»

(Румыния) -(Россия) 0+ «Чеховские Медведи»

04.40 Профессиональный бокс. Эдуард Трояновский против Йозефа Заградника. Бой за титул ЕВР в первом полусреднем весе. Эльнур Самедов против Айртона Осмара Хименеса. Трансляция из Санкт-Петербурга 16+

### АДЫГЕЯ НА РОССИИ 24

19.30, 21.20 «Вести» 19.45, 21.00 «Вести. Интервью».

происшествие 16+

ноября – шэкІогъу

# <u> Четверг — Мэфэку</u>

#### ПЕРВЫЙ

05.00, 09.25 Доброе утро 09.00, 12.00, 15.00, 03.00 Новости 09.55 Модный приговор 6+ 10.55 Жить здорово! 16+ 12.15, 17.00, 00.00, 02.10, 03.05 Время покажет 16+ 15.15 Давай поженимся! 16+ 16.00 Мужское / Женское 16+ 18.00 Вечерние новости 18.30, 01.00 Ha самом деле 16+ 19.40 Пусть говорят 16+ 21.00 Время 21.30 Т/с «Ничто не случается дважды» 16+ 23.30 Вечерний Ургант 16+

## РОССИЯ 1

05.00, 09.25 Утро России 07.07, 07.35, 11.25, 17.00 Вести. Адыгея. Къэбархэр 08.07, 08.35, 14.25, 20.45 Вести. Адыгея 09.00 Къэбархэр

09.30 «Искусствэм ицІыфхэр». (Люди искусства). 09.45 «УпчІэхэмрэ яджэуапхэмрэ». (Ответы на вопросы).

09.00, 11.00, 14.00, 20.00 Вести 09.55 О самом главном 12+ 11.25, 14.25, 17.00, 20.45 Вести. Местное время

11.45 Судьба человека с Борисом Корчевниковым 12+ 12.50<sup>°</sup>, 18.50 60 минут 12+ 14.45 Кто против? 12+

17.25 Андрей Малахов. Прямой эфир 21.00 Т/с «Доктор Рихтер» 16+ 23.15 Вечер с Владимиром

Соловьёвым 12+ 02.00 T/c «Личное дело» 16+ 03.50 T/c «По горячим следам» 12+

05.10, 04.20 Т/с «Второй убойный» 16+ 06.00 Утро. Самое лучшее 6+ 08.05 Мальцева 12+ 09.00, 10.20 Т/с «Морские дьяволы. Смерч» 16+ 10.00, 13.00, 16.00, 19.00, 00.00 Сегодня 16+

13.25 Обзор. Чрезвычайное происшествие 16+ 14.00, 02.45 Место встречи 16+

00.35, 03.50 Петровка 38 16+

16.25 Следствие вели... 16+

17.15 ДНК 16+ 18.15, 19.40 Т/с «Гений» 0+ 21.00 Т/с «Хорошая жена» 16+ 23.00 Своя правда 16+

00.05 Сегодня. Спорт 12+ 00.10 Захар Прилепин. Уроки русского

00.55 Т/с «Бесстыдники» 18+

#### РОССИЯ К

06.30, 07.00, 07.30, 10.00, 15.00, 19.30, 23.30 Новости культуры 12+ 06.35 Пешком... 12+ 07.05, 20.05 Правила жизни 12+ 07.35, 14.05, 20.45 Д/с «Мечты о будущем» 12+

08.30 Театральная летопись 12+ 08.55, 22.25 Т/с «Отверженные» 12+ 10.15 Наблюдатель 12+ 11.10, 01.15 Д/ф «До и после трех

секунд» 12+ 12.10 Красивая планета 12+ 12.25, 18.45, 00.30 Игра в бисер 12+

)пизоды 12+ 13.50 Д/с «Первые в мире» 12+

15.10 Новости 12+ 15.25 Пряничный домик 12+

15.50 2 Верник 2 12+ 16.40 X/ф «Варькина земля» 12+ 17.40 Музыкальные фестивали Европы 18.30 Цвет времени 12+

19.45 Главная роль 12+ 20.30 Спокойной ночи, малыши! 0+ 21.40 Энигма 12+

06.00 Настроение

23.50 Черные дыры, белые пятна 12+ 02.15 Д/ф «Валерий Ивченко. Дар»

08.00 Доктор И... 16+ 08.30 Х/ф «Евдокия» 0+ 10.35 Д/ф «Валентин Зубков. Поцелуй над пропастью» 12+ 11.30, 14.30, 17.50, 22.00 События 11.50 Т/с «Коломбо» 12+ 13.40 Мой герой 12+ 14.50 Город новостей 15.05 Т/с «Пуаро Агаты Кристи» 12+ 16.55 Естественный отбор 12+

18.20 X/ф «Улыбка лиса» 12+

22.30, 02.35 10 самых... Забытые кумиры 16+ кумиры 16+ 23.05 Д/ф «Битва за наследство» 12+ 00.00 События. 25-й час 00.35, 03.55 Петровка 38 16+ 00.55 Прощание. Евгений Осин 16+ 01.45 Д/ф «Как утонул командер Крэбб» 12+ 03.05 Д/ф «Смерть на сцене» 12+ 04.10 Ералаш 6+

#### НОВОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ КУБАНИ

05.30 Хорошее утро 6+

10.00 Первое, второе и компот 6+ 10.15, 18.15 Выбирай 12+ 10.30, 17.00 Будем здоровы 12+ 10.40, 17.45, 00.15 ТОП 5 12+ 11.00 Море откровений 16+ 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 19.30, 22.00 Факты 24 11.40, 23.10, 00.50, 03.25 Деловые факты 12+ 11.45, 20.20, 22.45, 01.45 Факты. Спорт 11.55, 16.40, 01.55, 03.40, 05.10 Интервью 6+ 12.00, 02.00 Через край 16+ 13.00 Это надо живым 12+ 13.40 Факты. Специальный репортаж 13.45 Край футбольный 6+ 14.00, 14.40, 15.40 Тема дня 16.50 Работаю на себя 12+

17.10 Арт. Интервью 12+ 17.40, 21.30 Факты. Погода 6+ 18.00 Зачем лететь дальше? 12+ 18.30 Через край 20.30, 22.55 На стороне закона 16+

21.00 Реанимация 16+ 21.15, 00.35, 03.45, 04.55 Факты. Мнение 12+

20.45 История болезни 16+

21.35, 04.00, 05.15 Геолокация - отдых 21.45 Кубанский аграрный клуб 12+ 23.15, 04.05 Тема дня 12+ 01.00 Факты 24 12+

03.00 Больше, чем отдых 12+

### ПЯТЫЙ

05.00, 09.00, 13.00, 18.30, 03.25 Известия 05.20, 06.00, 06.45, 07.40, 13.25 14.10, 15.00, 15.55, 16.45, 17.40 T/c «Дознаватель-2» 16+ 08.35 День ангела 0+

09.25, 10.15, 11.05, 12.05 Т/с «Под ливнем пуль» 16+ 19.00, 19.50, 20.40, 21.25, 00.30 T/c «След» 16+ 22.20, 23.15 Т/с «Условный мент» 16+

# 22.20, 23.13 1/с «Условный мент» 104 00.00 Известия. Итоговый выпуск 01.20, 02.00, 02.30, 02.55, 03.30, 04.05, 04.35 Т/с «Детективы» 16+

#### МАТЧ-ТВ

06.00 Д/ф «Вся правда про ...» 12+ 06.30 Д/ф «Утомлённые славой» 16+ 07.00, 08.55, 11.00, 14.55, 21.55 Новости

07.05, 11.05, 15.00, 19.00, 22.00 Все на Матч! Прямой эфир. Аналитика. Интервью. Эксперты 09.00 Баскетбол. Кубок Европы.

«Лимож» (Франция) - «Локомотив-Кубань» (Россия) 0+ 12.05 Смешанные единоборства. Опе

FC. Тарик Хабез против Романа Крыкли. Элиас Эннахачи против Вонга Венфэня. Трансляция из Китая 16+ 3.55. 04.55 С

Афиша 16+

14.25 «Путь на Евро. Live» Специальный репортаж 12+ 16.00 Кёрлинг. Чемпионат Европы.

Женщины. Россия - Швеция. Прямая трансляция из Швеции 19.20 Хоккей. КХЛ. «Авангард»

(Омская область) - «Автомобилист» (Екатеринбург). Прямая трансляция 22.55 Баскетбол. Евролига. Мужчины.

«Валенсия» (Испания) - «Химки» (Россия). Прямая трансляция 00.55 Мини-футбол. Лига чемпионов.

Элитный раунд. «Тюмень» (Россия) «Аят» (Казахстан). Трансляция из Тюмени 0+

02.55 Волейбол. Лига чемпионов. Женщины. «Динамо» (Москва, Россия) - «Уралочка-НТМК» (Россия) 0+

05.30 Команда мечты 12+

#### АДЫГЕЯ НА РОССИИ 24

19.30, 21.00 «Вести».

21.05 «Общественный интерес»

### ноября – шэкІогъу

#### ПЕРВЫЙ

- 05.00, 09.25 Доброе утро 09.00, 12.00, 15.00 Новости 09.55 Модный приговор 6+ 10.55, 12.15 Саппоро. Алина Загитова. Алена Косторная. Фигурное катание. Гран-при 2019 г. Женщины. Короткая программа. Прямой эфир из Японии
- 12.45, 17.00 Время покажет 16+
- 15.15 Давай поженимся! 16+
- 16.00 Мужское / Женское 16+
- 18.00 Вечерние новости
- 18.30 Человек и закон 16+
- 19.45 Поле чудес 16+
- 21.00 Время 21.30 Голос 12+
- 23.40 Вечерний Ургант 16+
- 00.35 Д/ф «Чак Берри» 16+ 02.30 На самом деле 16+
- 03.20 Про любовь 16+
- 04.05 Наедине со всеми 16+

#### РОССИЯ 1

- 05.00, 09.25 Утро России 07.07, 07.35, 17.00 Вести. Адыгея. Къэбархэр
- 08.07, 08.35, 14.25, 20.45 Вести. Адыгея

- 09.00 Къэбархэр 11.25 Вести. Юг. 09.00, 11.00, 14.00, 20.00 Вести
- 09.55 О самом главном 12+ 11.25, 14.25, 17.00, 20.45 Вести.
- Местное время 11.45 Судьба человека с Борисом
- Корчевниковым 12+
- 12.50, 18.50 60 минут 12+ 14.45 Кто против? 12+
- 17.25 Андрей Малахов. Прямой эфир
- 21.00 Юморина 16+ 23.45 Х/ф «Право на любовь» 12+ 03.15 Х/ф «45 секунд» 12+

#### нтв

- 05.10 Т/с «Второй убойный» 16+ 06.00 Утро. Самое лучшее 6+
- 08.05 Доктор свет 16+ 09.00, 10.20 Т/с «Морские дьяволы.
- 10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Сегодня 16+

## 13.25 Обзор. Чрезвычайное

Пятница

- происшествие 16+ 14.00, 02.35 Место встречи 16+
- 16.25 Следствие вели... 16+
- 17.15 Жди меня 12+
- 18.15, 19.40 Т/с «Гений» 0+
- 21.00 Т/с «Хорошая жена» 16+
- 23.10 ЧП. Расследование 16+
- 23.45 X/ф «Пингвин нашего времени» 01.40 Квартирный вопрос 0+
- 04.10 Таинственная Россия 16+
- 04.55 Их нравы 0+

#### РОССИЯ К

- 06.30, 07.00, 07.30, 10.00, 15.00, 19.30, 23.00 Новости культуры 12+
- 06.35 Пешком... 12+
- 07.05 Правила жизни 12+ 07.35, 14.10 Д/с «Мечты о будущем»
- 08.30 Театральная летопись 12+ 08.55 Т/с «Отверженные» 12+
- 10.15 X/ф «Сильва» 12+
- 11.55 Открытая книга 12+
- 12.20 Черные дыры, белые пятна 12+ 13.00, 16.20 Красивая планета 12+
- 13.15 Д/ф «Дух дышит, где хочет...»
- 15.10 Письма из провинции 12+
- 15.40 Энигма 12+
- 16.35 X/ф «Варькина земля» 12+
- 17.40 Цвет времени 12+
- 17.50 Музыкальные фестивали Европы
- 18.40 Билет в большой 12+
- 19.45 Всероссийский открытый телевизионный конкурс юных талантов «Синяя птица» 12+
- 21.15 Искатели 12+
- 22.05 Линия жизни 12+
- 23.20 2 Верник 2 12+
- 00.00 X/ф «Нюрнбергский процесс»

#### ТВЦ

- 06.00 Настроение
- 08.00 X/ф «Расследование» 12+
- 09.25, 11.50 X/ф «Клетка для сверчка»
- 11.30, 14.30, 17.50 События
- 13.25, 15.05 X/ф «Железный лес» 12+ 14.50 Город новостей
- 18.15 X/ф «Колдовское озеро» 12+

## Бэрэскэшху

- 20.05 X/ф «Правда» 12+ 22.00, 02.30 В центре событий
- 23.10 Приют комедиантов 12+
- 01.05 Д/ф «Актерские судьбы» 12+ 01.35 Д/ф «Битва за наследство» 12+ 03.40 Петровка 38 16+ 03.55 Х/ф «У тихой пристани...» 12+
- НОВОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ КУБАНИ
- 05.30 Хорошее утро 6+ 10.00, 13.40, 16.50, 00.00 TO∏ 5 12+
  - 10.25 Точка зрения ЛДПР 16+ 10.40, 00.45 Бизнес на Кубани 12+
  - 11.00 Это надо живым 12+
  - 11.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 19.30, 22.00 Факты 24
  - 11.40, 23.10 Деловые факты 12+
  - 11.45, 20.20, 22.45 Факты. Спорт 6+
  - 11.55, 16.40, 04.40 Интервью 6+ 12.00, 02.00 Через край 16+

  - 13.00 Край аграрный 12+ 14.00, 14.40, 15.40 Тема дня 17.10, 04.25, 05.05 Кубанский аграрный
  - клуб 12+ 17.40, 21.30 Факты. Погода 6+ 17.45 Спорт. Личность 12+

  - 18.00 Остановка Политех 12+ 18.10, 00.20, 01.45 Будем здоровы 12+
  - 18.15 Говорим и понимаем 12+
  - 18.30 Через край 20.30, 22.55 На стороне закона 16+
  - 20.45 Больше, чем отдых 12+ 21.15 Факты. Мнение 12+
  - 21.35, 23.15 Геолокация отдых 6+
  - 21.45 Горячая линия 16+
  - 23.30 Море откровений 16+
  - 00.25 Что если? 12+
  - 00.30 Арт. Интервью 12+
  - 01.00 История болезни 16+
  - 01.15 Спорт. Интервью 6+
  - 01.30 Край футбольный 6+ 03.00 Тема дня 12+

#### ПЯТЫЙ

- 05.00, 09.00, 13.00 Известия 05.40, 06.20, 07.10, 08.00 Т/с «Дознаватель-2» 16+ 09.25 Х/ф «Белый тигр» 16+ 11.30, 12.25, 13.25, 13.50, 14.40, 15.35, 16.35, 17.30, 18.25 Т/с «Господа офицеры» 16+

- 19.25, 20.15, 20.55, 21.40, 22.20, 23.00, 00.45 T/с «След» 16+

# 23.45 Светская хроника 16+ 01.30, 02.10, 02.30, 02.55, 03.20, 03.45, 04.10, 04.45 Т/с «Детективы» 16+

- 06.00 Д/ф «Вся правда про ...» 12+ 06.30 Д/ф «Утомлённые славой» 16+ 07.00, 08.55, 11.20, 14.45, 18.30, 22.00
- Новости 07.05, 11.25, 14.50, 18.35, 00.55 Все на Матч! Прямой эфир. Аналитика. Интервью. Эксперты
- 09.00 Смешанные единоборства. Bellator. Сергей Харитонов против Линтона Васселла. Ольга Рубин против Шинейд Каваны. Трансляция
- из Израиля 16+ .00 «Пляжный футбол. Дорога на Чемпионат мира». Специальный репортаж 12+
- 12.15 Профессиональный бокс. Деонтей Уайлдер против Тайсона Фьюри. Бой за звание чемпиона мира по версии WBC в тяжёлом весе. Трансляция из США 16+
- 14.15 Профессиональный бокс. Афиша
- 14.15 Профессиональный бокс. Афиша
  15.25 Автоспорт. Формула Е. Прямая трансляция из Саудовской Аравии
  17.30 Все на футбол! Афиша 12+
  19.15 Мини-футбол. Лига чемпионов.
  Элитный раунд. КПРФ (Россия)
  «Добовец» (Словения). Прямая
- трансляция из Москвы
  22.10 Пляжный футбол. Чемпионат мира. Россия Сенегал. Пряма трансляция из Парагвая
- 23.20 Баскетбол. Евролига. Мужчины. «Реал» (Испания) ЦСКА (Россия).
- Прямая трансляция 01.30 Футбол. Чемпионат Франции. ПСЖ «Лилль» 0+
- 03.30 Мини-футбол. Лига чемпионов. Элитный раунд. «Тюмень» (Россия) «Ново Вриеме» (Хорватия).
- Трансляция из Тюмени 0+ 05.30 Команда мечты 12+

#### **АДЫГЕЯ НА РОССИИ 24**

19.30, 21.20 «Вести». 19.45, 21.00 «Вести. Интервью»

## ноября – шэкіогъу

# Суббота — Шэмбэт

- ПЕРВЫЙ
- 06.00 Доброе утро. Суббота 09.00 Умницы и умники 12+ 09.45 Слово пастыря 0+ 10.00, 12.00 Новости
- 10.10 Открытие Китая 12+ 11.15, 12.10 Саппоро. Алина Загитова. Алена Косторная. Фигурное катание. Гран-при 2019 г. Женщины. Произвольная программа. Прямой эфир из Японии 12.40 Ирина Купченко.
- Необыкновенное чудо 12+ 13.45 Х/ф «Одинокая женщина желает познакомиться» 0+ 15.30 Александр Збруев. Три истории
- любви 12+ 16.35 Саппоро. Фигурное катание. Гран-при 2019 г. Трансляция из Японии 0+
- 18.20 Кто хочет стать миллионером? 19.50, 21.20 Клуб Веселых и Находчивых 16+
- 21.00 Время
- 23.05 X/ф «Kingsman. Золотое кольцо» 01.45 X/ф «Ниагара» 16+ 03.20 Про любовь 16+

## 04.05 Наедине со всеми 16+

- РОССИЯ 1 05.00 Утро России. Суббота 12+
- 08.15 По секрету всему свету 12+ 08.40 «Гастроли «Исламея». 11.20 «Местное время. Вести». 08.40 Местное время. Суббота 12+ 09.20 Пятеро на одного 12+
- 10.10 Сто к одному 12+ 11.00 Вести
- 11.20 Вести. Местное время 11.40 Аншлаг и Компания 16+
- 13.55 X/ф «Разлучница» 12+ 18.00 Привет, Андрей! 12+ 20.00 Вести в субботу
- 21.00 X/ф «Начнём всё сначала» 12+ 01.35 X/ф «Любовь нежданная нагрянет» 12+

## HTB

- 05.20 ЧП. Расследование 16+ 05.50 X/ф «Блондинка за углом» 0+
- 07.20 Смотр 0+ 08.00, 10.00, 16.00 Сегодня 16+ 08.20 Готовим 0+
- 08.45 Кто в доме хозяин? 12+ 09.25 Едим дома 0+

- 10.20 Главная дорога 16+ 11.00 Еда живая и мертвая 12+
- Следствие вели... 16+ 19.00 Центральное телевидение 16+
- 21.00 Секрет на миллион 16+ 23.00 Ты не поверишь! 16+ 23.40 Международная пилорама 18+ 00.35 Квартирник НТВ у Маргулиса 01.50 Фоменко фейк 16+ 02.15 Дачный ответ 0+
- Таинственная Россия 16+

#### 04.00 Их нравы 0+

- РОССИЯ К 06.30 Библейский сюжет 12+ 07.05 М/ф «Медведь-липовая нога». «Лиса и заяц». «Исполнение
- желаний» 12+ 08.00 Х/ф «Антон Иванович сердится» 09.15, 01.10 Телескоп 12+ 09.45 Передвижники. Василий
- Максимов 12+
- 10.15 Х/ф «Попутчик» 12+ 11.30 Д/ф «Александр Збруев. Мужской разговор» 12+ 15 Земля людей 12+
- 12.15 Земія людей 12+ 12.45, 01.40 Д/с «Голубая планета» 13.35 Д/ф «Поленов» 12+ 14.20 Д/с «Эффект бабочки» 12+ 14.50 Х/ф «Старец Паисий и я, стоящий вверх ногами» 12+
- стоящии вверх ногами» 12+
  16.15 Д/с «Энциклопедия загадок» 12+
  16.45 Д/ф «Дело №306. Рождение
  детектива» 12+
  17.25 Х/ф «Дело №306» 12+
  18.40 Большая опера 2019 г. 12+
  20.15 Д/ф «Пепел «Зимнего
  волшебства» 12+
- 21.00 Aropa 12+ 22.00 X/ф «Училка» 12+ 00.10 Клуб 37 12+

#### 02.30 Мультфильмы для взрослых 18+ ТВЦ

- 05.20 Марш-бросок 12+ 05.50 АБВГДейка 0+ 06.20 <u>X</u>/ф «Садко» 0+
- 07.45 Православная энциклопедия 6+ 07.43 Православная энциклопедия от 08.15 Х/ф «Храбрые жены» 12+ 10.05 Д/ф «Родион Нахапетов. Любовь длиною в жизнь» 12+ 10.55, 11.45 Х/ф «Мачеха» 0+ 11.30, 14.30, 23.45 События

- 13.00, 14.45 X/ф «Лишний» 12+ 17.20 X/ф «Адвокат Ардашевъ. Маскарадъ со смертью» 12+ 12.00 Квартирный вопрос 0+ 13.00 Поедем, поедим! 0+ 14.00 Своя игра 0+ 21.00 Постскриптум 22.15, 04.15 Право знать! 16+ 00.00 Д/ф «Женщины Сталина» 16+ 00.50 Прощание. Дед Хасан 16+
  - 01.35 Советские мафии. Демон перестройки 16+
    02.25 С/р «Америка. Во все тяжкие»
    03.00 Постскриптум 16+

- НОВОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ КУБАНИ 05.30 Мультфильмы 12+ 08.40, 13.10, 17.05 ТОП 5 12+ 09.00 Теле К 6+
- 09.15 Выбирай 12+
- 09.15 Выбирай 12+ 09.30 Первое, второе и компот 6+ 09.45 Слово о вере 6+ 10.00 Право имею 12+ 10.30 Говорим и понимаем 12+ 10.45 Спорт. Личность 12+ 11.00 Зачем лететь дальше? 12+
- 11.15 Арт. Интервью 12+ 11.30 Премьерные истории 12+ 11.45 Бизнес на Кубани 12+ 12.00 Больше, чем отдых 12+
- 12.30 Море откровений 16+ 12.55 Спорт. Интервью 6+ 13.30, 02.00 Край аграрный 12+ 14.00 X/ф «Гонка с преследованием»
- 15.45 Геолокация отдых 6+ 16.00 Точка зрения ЛДПР 16+ 16.15 История болезни 16+ 16.30 Д/с «Большой скачок» 16+ 17.00, 20.25, 01.40 Будем здоровы 12+ 17.30, 02.30 Культурная навигация 12+ 18.00 Интервью 6+
- 18.30 Кубанский аграрный клуб 12+
- 18.45 Реанимация 16+ 19.00, 03.55 Деловые факты. Итоги 12+ 19.30, 04.25 Постфактум 12+ 20.30 Это надо живым 12+
- 21.00, 23.00, 03.00 Через край 16+ 22.00 Спорт. Итоги 6+ 00.00 Х/ф «Синие как море глаза» 16+ 05.15 Факты. Специальный репортаж

#### пятый

- 05.00, 05.15, 05.45, 06.10, 06.40, 07.05, 07.35, 08.05, 08.45, 09.20 Т/с «Детективы» 16+ 10.05, 10.55, 11.35, 12.20, 13.10, 14.00, 14.50, 15.40, 16.30, 17.35, 18.40, 19.45, 20.50, 21.35, 22.25, 23.10 Т/с «След» 16+

00.00 Известия. Главное 00.55, 01.50, 02.25, 03.05, 03.45, 04.20 Т/с «Лучшие враги» 16+

- матч-тв 06.00 X/ф «Борг/Макинрой» 16+
- 08.00 Х/ф «Борг/Макинрои» 16+
  08.00 Баскетбол. Евролига. Мужчины.
  «Баскония» (Испания) «Зенит»
  (Россия) 0+
  10.00 «Россия, отбор на Евро».
  Специальный репортаж 12+
  10.20, 13.25, 14.50, 19.15, 21.55
- 10.20, 13.25, 14.50, 19.15, 21.55 Новости 10.25 Все на футбол! Афиша 12+ 11.25 Футбол. Российская Премьер-лига. «Оренбург» «Ахмат» (Грозный). Прямая трансляция 13.30 Профессиональный бокс. Афиша 14.00, 03.00 Конькобежный спорт. Кубок мира. Трансляция из Польши 14.55, 19.20, 22.30 Все на Матч!
- Прямой эфир. Аналитика. Интервью.
- Эксперты
  15.55 Футбол. Российская Премьерлига. «Динамо» (Москва) «Ростов». Прямая трансляция
  18.45 «Кубок Либертадорес».
  Специальный репортаж 12-Специальный репортаж 12+ 19.55 Футбол. Чемпионат Италии. «Милан» - «Наполи». Прямая
- трансляция
  22.00 Кибератлетика 16+
  23.25 Футбол. Кубок Либертадорес.
  Финал. «Фламенго» (Бразилия) -
- «Ривер Плейт» (Аргентина). Прямая трансляция из Чили
  01.25 Профессиональный бокс. Каллум Смит против Джона Райдера. Бой за титулы чемпиона мира по версиям WBA и WBC во втором среднем весе. Прямая трансляция из Великобритании
- 03.30 Спортивная гимнастика. Кубок мира. Финалы в отдельных видах. Трансляция из Германии 0+
- 05.00 Профессиональный бокс. Деонтей Уайлдер против Луиса Ортиса. Реванш. Бой за титул чемпиона мира по версии WBC в супертяжелом весе. Лео Санта Крус против Мигеля Флореса. Прямая трансляция из США

## АДЫГЕЯ НА РОССИИ 24

21.00 «Вести. Мнение».

ПЕРВЫЙ

05.00, 06.10 X/ф «Государственный

преступник» 0+ 06.00, 10.00, 12.00 Новости 06.55 Играй, гармонь любимая! 12+ 07.40 Часовой 12+

11.15, 12.15 Видели видео? 6+ 13.50 К дню рождения Александра Маслякова 16+

09.20 Непутевые заметки 12+

10.15 Жизнь других 12+

17.30 Рюриковичи 16+ 19.25 Лучше всех! 0+

22.00 Большая игра 16+

02.00 На самом деле 16+

03.35 Наедине со всеми 16+

04.45 Сам себе режиссёр 12+ 05.25 X/ф «Ожерелье» 12+

07.20 Семейные каникулы 12+

08.00 Утренняя почта 12+ 08.40 Местное время. Воскресенье

09.20 Когда все дома с Тимуром Кизяковым 12+

телевизионный конкурс юных талантов «Синяя Птица» 12+

22.00 Москва. Кремль. Путин 12+

14.00 X/ф «Нарисованное счастье» 12+ 18.10 Всероссийский открытый

22.40 Воскресный вечер с Владимиром

01.00 Цареубийство. Следствие длиною

HTB

04.30 X/ф «Можно, я буду звать тебя

06.00 Центральное телевидение 16+

08.00, 10.00, 16.00 Сегодня 16+ 08.20 У нас выигрывают! 12+ 10.20 Первая передача 16+

в век 12+ 03.10 Т/с «Гражданин начальник» 16+

11.20 Измайловский парк 16+

07.30 Смехопанорама 12+

10.10 Сто к одному 12+

20.00 Вести недели

мамой?» 16+

11.00 Чудо техники 12-

11.50 Дачный ответ 0+

Соловьёвым 12+

11.00 Вести

РОССИЯ 1

23.40 X/ф «Джой» 16+

02.50 Про любовь 16+

21.00 Время

08.10 Здоровье 16+

ноября – шэкІогъу

## Воскресенье — Тхьаумаф

14.00 Россия рулит! 12+ 16.20 Следствие вели... 16+

13.00 НашПотребНадзор 16+

18.00 Детское евровидение-2019 12+ 20.20 Итоги недели 16+ 21.30 Звезды сошлись 16+ 23.00 Ты не поверишь! 16+

00.15 Новые русские сенсации 16+

02.25 Жизнь как песня 16+

04.20 Т/с «Второй убойный» 16+

#### РОССИЯ К

06.30 Д/с «Эффект бабочки» 12+ 07.05 М/ф «Сказка о царе Салтане» 08.00 Х/ф «О тебе» 12+ 09.20 Обыкновенный концерт с

Эдуардом Эфировым 12+

Мы - грамотеи! 12+ 10.35 X/ф «Дело №306» 12+

11.55 Письма из провинции 12+

12.25 Диалоги о животных 12+ 13.05 Другие Романовы 12+ 13.35 Д/ф «Поленов» 12+ 14.25 Д/с «Первые в мире» 12+ 14.40, 00.35 Х/ф «Визит» 12+

16.30 Картина мира с Михаилом Ковальчуком 12+

17.15 Пешком... 12+ 17.40 Д/ф «Красота по-русски» 12+ 18.35 Романтика романса 12+

19.30 Новости культуры 12+

20.10 X/ф «Попутчик» 12+ 21.30 Д/ф «Мата Хари» 16+

22.20 Вспоминая Дмитрия
Хворостовского. Концерт в
Государственном Кремлевском
дворце. Запись 2009 г. 12+

02.25 Мультфильмы для взрослых 18+

#### ТВЦ

05.45 Вся правда 16+ 06.15 Х/ф «Родная кровь» 12+ 08.05 Фактор жизни 12+ 08.35 Х/ф «Правда» 12+

10.30 Ералаш 6+ 10.45 Спасите, я не умею готовить! 11.30, 00.05 События

11.45 X/ф «Ночное происшествие» 0+

Смех с доставкой на дом 12+

14.30 Московская неделя 15.00 Д/ф «Мужчины Елены

Прокловой» 16+ 15.55 Прощание. Юрий Любимов 16+ 16.45 Д/ф «Андрей Панин. Последняя рюмка» 16+

17.35 X/ф «Смерть на языке цветов» 21.10, 00.20 X/ф «Дом с чёрными котами» 12+

01.30 Петровка 38 16+

01.40 X/ф «Два долгих гудка в тумане»

03.15 X/ф «Каждому своё» 12+ 05.10 Московская неделя 12+

#### НОВОЕ ТЕЛЕВИДЕНИЕ КУБАНИ

05.30 Мультфильмы 12+ 08.40, 12.25, 16.10, 01.35 ТОП 5 12+ 09.00 Теле\_К 6+

09.15 Молод. Всегда 6+

09.30 Первое, второе и компот 6+ 09.45 Говорим и понимаем 12+ 10.00, 22.00 Постфактум 12+

10.55, 15.45 Будем здоровы 12+ 11.00, 19.30, 03.55 Спорт. Итоги 6+

12.00, 17.00, 03.00 Деловые факты.

Итоги 12+ 12.45, 04.50 Горячая линия 16+ 13.00 Право имею 12+

13.30, 02.00 Край аграрный 12+ 14.00 X/ф «Синие как море глаза» 16+

15.50 Бизнес на Кубани 12+
16.30 Д/с «Большой скачок» 16+
17.30, 02.30 Культурная навигация 12+
18.00 Арт. Интервью 12+
18.15, 05.05 Работаю на себя 12+

18.30 Кубанский аграрный клуб 12+

18.45 Реанимация 16+

19.00, 03.25 Интервью 6+

20.30 Больше, чем отдых 12+ 21.00, 23.00 Через край 16+ 22.55 Факты. Специальный репортаж 00.00 Х/ф «Гонка с преследованием»

05.00 М/ф «Маша и медведь. Три мушкетёра» 0+ 05.05 Д/ф «Моя правда. Юлия

Началова. Улыбка сквозь слезы» 06.10 Д/ф «Моя правда. Маргарита Суханкина. «Это был просто мираж..» 16+ 07.00 Д/ф «Моя правда. Сергей Пазаров В самов сортив» 16+

Лазарев. В самое сердце» 16+

Лазарев. В самое сердце» тот 08.00 Светская хроника 16+ 09.00 Д/ф «Моя правда. Авраам Руссо. Просто любить...» 16+ 10.00, 11.00, 11.55, 12.55, 13.50, 14.45, 15.40, 16.35, 17.30, 18.25, 19.25, 20.20, 21.15, 22.10, 23.05 Т/с «Шеф-

00.00 X/ф «Белый тигр» 16+ 02.00 Большая разница 16+

#### матч-тв

06.00 Профессиональный бокс. Деонтей Уайлдер против Луиса Ортиса. Реванш. Бой за титул чемпиона мира по версии WBC в супертяжелом весе. Лео Санта Крус против Мигеля Флореса. Прямая трансляция из США

08.00 Смешанные единоборства. Bellator. Майкл Пейдж против Дерека Андерсона. Фабиан Эдвардс против Майка Шипмана. Трансляция

против Майка Шипмана. Трансляция из Великобритании 16+ 09.30 Футбол. Чемпионат Италии. «Торино» - «Интер» 0+ 11.30, 17.55, 22.05 Новости 11.35 Футбол. Чемпионат Италии. «Аталанта» - «Ювентус» 0+ 13.35, 18.00, 23.20 Все на Матч! Прямой эфир. Аналитика. Интервью. Эксперты Эксперты

13.55 Футбол. Чемпионат Испании. «Эспаньол» - «Хетафе». Прямая трансляция

15.55 Мини-футбол. Лига чемпионов. Элитный раунд. «Тюмень» (Россия) - «Спортинг» (Португалия). Прямая

трансляция из Тюмени 18.40 Футбол. Чемпионат Нидерландов. «Спарта» - «Витесс».

Прямая трансляция 20.40 После футбола с Георгием

Черданцевым 21.35 На гол старше 12+ 22.10 Пляжный футбол. Чемпионат мира. Россия - ОАЭ. Прямая трансляция из Парагвая 00.00 Дерби мозгов 16+

00.40 Конькобежный спорт. Кубок мира. Трансляция из Польши 0+

01.10 Спортивная гимнастика. Кубок мира. Финалы в отдельных видах. Трансляция из Германии 0+ 02.00 Футбол. Чемпионат Франции.

«Тулуза» - «Марсель» 0+ 04.00 Футбол. Чемпионат Испании. «Вильярреал» - «Севилья» 0+

#### АДЫГЕЯ НА РОССИИ 24

13.00 «Местное время. Воскресенье». 13.35 «Вести. Интервью».

## Министерство культуры Республики Адыгея Государственная филармония Республики Адыгея





Концерт к 100 - летию

со дня рождения

Вход по пригласительным билетам

KACCA: 56–12–77/ 52–29–68 СПРАВКИ ПО ТЕЛЕФОНУ: 52-11-17



### РАДИО РОССИИ 98.8 МГЦ.

#### ПОНЕДЕЛЬНИК, 18 НОЯБРЯ.

11.10 - Къэбархэр.

11.20 - «ШІу шІи, псым хадз».

11.35 – «В поле зрения».

11.50 – Вести - Адыгея.

18.10 – Кьэбархэр. 18.20 – «Зэдэгущыlэгьу».

18.40 – «Здравствуйте». 18.50 – Вести - Адыгея.

иновещание. 21.00 - 22.00 - «Чыгужым ымакь» («Голос древней земли»). Передача для зарубежных адыгов (на коротких волнах

#### вторник, 19 НОЯБРЯ.

11.10 - Къэбархэр.

на частоте 6005 МГц).

11.20 – «ТызгьэгумэкІырэ Іофыгьохэр».

11.40 – «Мир детства». 11.50 - Вести - Адыгея.

18.10 – Къэбархэр.

18.20 - «ТихьакІ».

18.35 – Служба «02» сообщает.

18.40 - «Открытая территория».

18.50 – Вести - Адыгея.

#### СРЕДА. 20 НОЯБРЯ. 11.10 - Къэбархэр.

11.20 - «Льапсэр пытэмэ».

11.40 - «Наш гость».

11.50 - Вести - Адыгея.

18.10 – Къэбархэр.

18.20 – «Джэрпэджэжь».

18.35 – «Спортивный курьер».

18.50 - Вести - Адыгея

#### ЧЕТВЕРГ, 21 НОЯБРЯ.

11.10 – Къэбархэр. 11.20 - «ТихьакІ».

11.35 - «В поле зрения».

11.50 – Вести - Адыгея. 18.10 – Къэбархэр.

18.20 – «Къоджэ цыlакl». 18.35 – «Калейдоскоп». 18.50 - Вести - Адыгея.

## ПЯТНИЦА, 22 НОЯБРЯ.

11.10 - Къэбархэр.

11.20 – «Орэдыр о зигьэгъус». 11.50 – Вести - Адыгея.

18.10 – Къэбархэр.

18.20 – «Ціыфымрэ динымрэ».

18.35 – «Память... Традиции... Жизнь...». 18.50 – Вести - Адыгея.

**ИНОВЕЩАНИЕ** 

#### редача для зарубежных адыгов (на коротких волнах на частоте 6005 МГц).

21.00 - 22.00 - «Джэмакъ» («Зов»). Пе-

СУББОТА, 23 НОЯБРЯ. 11.10 - «Адыгеир непэ».

11.25 – «Тиорэд – наша музыка».

#### 11.45 - «Адыгея сегодня». ВОСКРЕСЕНЬЕ, 24 НОЯБРЯ. ИНОВЕЩАНИЕ.

22.00 - 23.00 - «Пщыналь» («Мелодия»). Передача для зарубежных адыгов (на коротких волнах на частоте 6005 МГц).

### РАДИО «МАЯК» 104,0 FM.

**с 18 ноября по 24 ноября.** 10.50–10.58 – Региональные новости на

русском языке. .50-11.58 – Къэбархэр. Региональные

новости на адыгейском языке. 12.50-12.58 - Региональные новости на русском языке.

13.50-13.58 - Къэбархэр. Региональные новости на адыгейском языке. 14.50-14.58 - Региональные новости на

русском языке. 15.50-15.58 - Къэбархэр. Региональные новости на адыгейском языке.

16.50-16.58 - Региональные новости на русском языке. 17.50-17.58 - Къэбархэр. Региональные

новости на адыгейском языке. 18.50-18.58 - Региональные новости на

русском языке. 19.50-19.58 - Региональные новости на русском языке.

## Театрэм и Илъэс

# БзитфыкІэ къагъэлъагъо

Я ІХ-рэ Дунэе фестивалэу льэпкь театрэхэм яlагьэр Темыр Осетием — Аланием икъэлэ шъхьаlэу Владикавказ щыкlуагь. Театрэм и Ильэс loфшlэгьэ дэгьухэмкlэ хагьэунэфыкlыгь.

«Гъунапкъэ зимы пчэгу» зыфиюрэ фестивалым республики 8-мэ ялъэпкъ театрэхэр хэлэжьагъэх. Темыр Осетием — Аланием и Къэралыгъо академическэ театрэу Владимир Тхапсаевым ыц зыхьырэм исценэ спектаклэхэр къыщагъэлъэгъуагъэх.

Адыгэ Республикэм и Лъэпкъ театрэу Цэй Ибрахьимэ ыціэ зыхьырэм ихудожественнэ пащэу, режиссерэу Хьакіэгъогъу Къэсэй ыгъэуцугъэ спектаклэу «Кавказский меловой кругым» Дунэе фестивалым щеплъыгъэх.

Лъэпкъ зэфыщытык Іэхэр гъэпытэгъэнхэм театрэр зэрэхэлажьэрэм осэ ин къыфаш Іыгъ, рэзэныгъэ тхылъ къыфагъэшъошагъ. Адыгэ Республикэм изаслуженнэ артисткэу Уайкъокъо Асыет бзылъфыгъэ ролыр анахь дэгъоу къыш Іыгъэу ыц Іэ



къыраlуагъ. Режиссер Іофыгъохэр анахь дэгъоу зыгъэцэкlагъэр Хьакlэгъогъу Къэсэй. — Фестивалым тищытхъу ща-Іуагъ, къытфэгушІуагъэх, — игупшысэхэм тащегъэгъуазэ Адыгэ Республикэм и Лъэпкъ театрэу Цэй Ибрахьимэ ыціэ зыхьырэм ихудожественнэ пащэ игуадзэу, Абхъазым изаслуженнэ артистэу Исуп Тимур. — Осэші купым хэтхэм гущыіэ фабэхэр къытфаіуагъэх, залым чіэсхэр бэрэ Іэгу къытфытеуагъэх.

«Кавказский меловой кругыр» зәlәпахызә урысыбзәкlә, адыгабзәкlә, абхъазыбзәкlә, чәчәныбзәкlә, осетиныбзәкlә артистхәм къагъэлъагъо. Лъэпкъхэм язәпхыныгъэ искусствэм зәригъэпытәрәр фестивалым изэхэщакlохэм къыхагъэщыгъ.

Дунэе фестивалэу «Къыблэ сценэр» шэкІогъум иаужырэ мэфи 10-м Налщык щыкІощт. Адыгэ Республикэм и Лъэпкъ театрэ дунэе зэхахьэм рагъэблэгъагъ, спектаклэу «Кавказский меловой кругыр» къыщигъэлъэгъощт.

Сурэтхэм арытхэр: спектаклэм щыщ едзыгьо къэгьэльэгьонхэр.





## Драматургиемрэ щыІэныгъэмрэ

# Пьесэхэм ятхынкІэ зэнэкъокъущтых

Республикэм и Лъэпкъ театрэу И. Цэим ыцІэ зыхьырэм адыгабзэкІэ тхыгьэ пьесэхэм афэгьэхьыгьэ зэнэкьокъу зэхищагь.

Пьесэ анахь дэгъухэр Лъэпкъ театрэм къыщагъэлъэгъонхэу агъэуцущтых.

Адыгабзэр къэухъумэгъэным, нахьышюу зэгъэшюгъэным ыкии щыюныгъэм щыгъэфедэгъэным афэши зэнэкъокъур зэхащэ. Драматургием фэщагъэхэр къыхэгъэщыгъэнхэмкю зэфэхьысыжьхэр ашыщтых.

— Лъэпкъ театрэм къыгъэлъэгъорэ спектаклэхэм япроцент 80-р адыгабзэк этхыгъэх, — къытијуагъ театрэм ихудожест-

веннэ пащэу Хьакlэгъогъу Къэсэй. — Театрэм имурадхэр къыдалъытэхэзэ тхэн зылъэкlыщтхэр зэнэкъокъум хэлэжьэнхэу къетэгъэблагъэх.

Пьесэр адыгабзэкіэ тхыгъэн фае. Темэр авторым къыхи-хыщт, зэрэшіоигъом тетэу ыгъэпсыщт. Зэхэщакіохэм лъэныкъо зэфэшъхьафхэр къыдалъытэх. Гущыіэ дысхэр ыгъэфедэхэза авторым ытхырэр зэхэщакіохэм аштэщтэп. Лъэпкъхэр зэпэзыгъэуцурэ, зэо-банэхэм, мыхъо-мышіагъэхэм акіэзыгъэсты-

хэрэм яlофшlагъэхэри зэхэщакlохэм аштэщтхэп.

ШІушіагъэм, ціыфыр дэхагъэм фэзыщэрэм, лъэпкъ гупшысэр къэзыіэтырэм, адыгэ шэн-хабзэхэр куоу къэзыгъэлъэгъонхэ зылъэкіырэм ипьесэ уасэ фашіышт.

Щыіэныгъэм диштэрэ пьесэм, піуныгъэ мэхьанэ зыхэлъым еплъыкіэ хэхыгъэхэр фашіыщтых. Драматургием ихабзэхэр къыдэлъытагъэхэу пьесэр тхы-

гъэн фае. Тарихъым, литературэм, бзэм, пьесэм изэгъэфэн ехьыліэгъэ Іофыгъом, нэмыкіхэм зэхэщакіохэр алъыплъэщтых.

Тыгьэгьазэм (декабрэм) и 23-м нэс зэхэщакlохэр тхакlохэм яжэщтых, пьесэхэр аlахыщтых.

Пьесэр хэутыгъэу нэкlубгъо 20 — 80 хъун фае. Зыдэжъугъэ-хьыщтыр: **Мыекъуапэ, урамэу Пушкиныр, 179-рэ.** 

Зэнэкъокъум текІоныгъэр къыщыдэзыхырэм сомэ мин 200-м ехъу ратыщт.

Упчlэхэм яджэуапхэр театрэм къыщышъуаlощтых.

Театрэм и Илъэс макlo. Тхакloхэм шloу щыlэр къадэхъунэу афэтэlo.

Нэкіубгьор зыгьэхьазырыгьэр ЕМТІЫЛЪ Нурбый.

Зэхэзыщагьэр ыкІи къыдэзы-гьэкІырэр:
Адыгэ Республикэм льэпкъ ІофхэмкІэ, ІэкІыб къэралхэм ащыпсэурэ тилъэпкъэгьухэм адыряІэ зэпхыныгъэхэмкІэ ыкІи къэбар жъугъэм иамалхэмкІэ и Комитет Адресыр: ур. Крестьянскэр, 236

Редакциер зыдэщы Гэр: 385000, къ. Мыекъуапэ, ур. Первомайскэр,

197. **Телефонхэр:** 

приемнэр: 52-16-79, Редакцием авторхэм къаІихырэр А4-кІэ заджэхэрэ тхьапэхэу зипчъагъэкІэ 5-м мыхъухэрэр ары. Саырхэм азыфагу 1,5-рэ дэлъэу, шрифтыр 12-м нахь цІыкІунэу щытэп. Мы шапхъэхэм адимыштэрэ гхыгъэхэр редакцием зэкІегъэкІожьых. E-mail: adygvoice@ mail.ru

Зыщаушыхьатыгьэр: Урысые Федерацием хэутын ІофхэмкІэ, телерадиокъэтын-хэмкІэ ыкІи зэльы-ІэсыкІэ амалхэмкІэ и Министерствэ и Темыр-Кавказ чІыпІэ гъэІоры-шІапІ, зэраушыхьатыгъэ

номерыр ПИ №ТУ23-00916

Зыщыхаутырэр ООО-у «Полиграф-ЮГ», 385000, къ. Мыекъуапэ, ур. Пионерскэр, 268

> ЗэкІэмкІи пчъагъэр 4129 Индексхэр П 4326 П 3816 Зак. 2750

Хэутыным узщыкlэтхэнэу щыт уахътэр Сыхьатыр 18.00 Зыщыкlэтхэгъэхэ уахътэр Сыхьатыр 18.00

> Редактор шъхьа Гэр Дэрбэ Т. И.

Редактор шъхьа Іэм игуадзэр Мэщл Іэкъо С. А.

ПшъэдэкІыжь зыхьырэ секретарыр

**Хъурмэ Хъ. Хь.**